



Azienda Sanitaria de Sudtirol

Abteilung Einkäufe Ripartizione Acquisti

Amt für den Ankauf von pharmazeutischen und diagnostischen Produkten und entsprechenden Services
Ufficio Acquisti di prodotti farmaceutici, diagnostici e relativi service

Die Amtdirektorin - La Direttrice d'Ufficio

RA / Avv. Lara Boccuzzi

Verantwortliche/r des Verfahrens - Responsabile del procedimento:

Renata Masin

Sachbearbeiter/in - Impiegato/a addetto/a: mr

Bozen, den - Bolzano, il 24.11.2022

- Sig. Carolo Aurelio – Servizio Aziendale di Immunoematologia e Trasfusionale del Comprensorio Sanitario di Bolzano – **Presidente effettivo e verbalizzante**;
- Sig. Marco Giuseppe Gallo – Servizio Aziendale di Immunoematologia e Trasfusionale del Comprensorio Sanitario di Bolzano – **membro effettivo**;
- Sig. Mirko Montagna – Servizio Aziendale di Immunoematologia e Trasfusionale del Comprensorio Sanitario di Bolzano – **membro effettivo**;
- Dr.ssa Cinzia Vecchiato – Servizio Aziendale di Immunoematologia e Trasfusionale del Comprensorio Sanitario di Bolzano – **Presidente supplente e verbalizzante supplente**

Ernennung der Mitglieder der Bewertungskommission des offenen Verfahrens für die fünfjährige Lieferung von diagnostischen Reagenzien mit Anmietung von Geräten zur Blutgruppenserologie, an den betrieblichen Dienst für Immnhämatologie und Bluttransfusion des Südtiroler Sanitätsbetriebes.

Nomina componenti della commissione giudicatrice della procedura aperta per la fornitura quinquennale di reattivi diagnostici con noleggio di apparecchiature per esami di immunoematologia sierologica, al Servizio Aziendale di Immunoematologia e Trasfusionale dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige.

Mit diesem Schreiben teilen wir Ihnen mit, dass Sie in Durchführung der Beschlussniederschrift des Generaldirektors Nr. 2022-A-001258 vom 22.11.2022 als Mitglied der Bewertungskommission im Sinne von Art. 34 des LG Nr. 16/2015 und des Beschlusses der L.R. Nr. 1008 vom 26.09.2017 ernannt worden sind.

Con la presente Vi comunichiamo che in esecuzione della deliberazione del Direttore Generale n. 2022-A-001258 del 22.11.2022 siete state/i nominate/i componente della Commissione giudicatrice ai sensi dell'art. 34 della L.P. 16/2015 e della deliberazione della G.P. n. 1008 del 26.09.2017.

Die Mitglieder der Bewertungskommission haben die Aufgabe die technische Bewertung der Angebote der Wirtschaftsteilnehmer gemäß den in den Teilnahmebedingungen festgesetzten Kriterien durchzuführen.

I componenti della commissione giudicatrice hanno il compito di procedere alla valutazione tecnica delle offerte degli operatori economici secondo i criteri stabiliti nel disciplinare di gara.

Bei Abwesenheit oder Verhinderung eines Mitgliedes muss dies umgehend dem Verfahrensverantwortlichen mitgeteilt werden, um mit der Ernennung eines Ersatzmitgliedes fortfahren zu können.

L'assenza o l'impedimento di membro deve essere immediatamente comunicato al responsabile unico del procedimento, per poter procedere con la nomina di un membro sostitutivo.

Falls die Bewertungskommission schon mit der Bewertungstätigkeit begonnen hat, so muss das Ersatzmitglied die bereits getroffenen Entscheidungen bestätigen und sich zu eigen machen.

Ove la commissione giudicatrice abbia già iniziato con le operazioni di valutazione, il membro supplente deve recepire le scelte già operate dalla commissione fino a quel momento.

Diesbezüglich teilen wir Ihnen mit, dass für die gegenständliche Ausschreibung die folgenden Angebote angekommen sind:

A tal proposito si comunica che per la gara in oggetto sono pervenute le seguenti offerte:

Firmenbezeichnung: Südtiroler Sanitätsbetrieb
Str.-Nr./MwSt.-Nr. 00773750211
<http://www.sabes.it>

Ragione soc.: Azienda Sanitaria dell'Alto Adige
Cod. fisc./P. IVA 00773750211
<http://www.asdaa.it>

1. BIO-RAD LABORATORIES SRL
2. GRIFOLS ITALIA S.P.A.
3. DIA4IT S.R.L.

Über die Bewertung, aus welcher die gemäß jedem Kriterium vergebenen Punkte hervorgehen, wird eine Niederschrift verfasst, welche auf allen Seiten von allen Mitgliedern unterzeichnet wird.

In der Niederschrift müssen jene Punktezahlen begründet werden, die von der Maximalpunktezahl des Kriteriums abweichen.

Mit freundlichen Grüßen

Der Verantwortliche des Verfahrens

Relativemente alla valutazione, dalla quale risultano i punteggi assegnati per ciascun criterio, verrà redatto un verbale che sarà sottoscritto su tutte le pagine da tutti i membri.

Nel verbale devono essere motivati i punteggi divergenti dal punteggio massimo per ciascun criterio.

Distinti saluti

Il Responsabile del Procedimento

Avv. Lara Boccuzzi